



NATIONAL ASSEMBLY

SECOND SESSION

THIRTY-FIFTH LEGISLATURE

Bill 216

(Private)

An Act respecting the Régie d'assainissement des eaux usées de Piedmont, Saint-Sauveur et Saint-Sauveur-des-Monts

Introduced 2 May 1996

Passage in principle 19 June 1996

Passage 19 June 1996

Assented to 20 June 1996

**Québec Official Publisher
1996**

Bill 216

(Private)

An Act respecting the Régie d'assainissement des eaux usées de Piedmont, Saint-Sauveur et Saint-Sauveur-des-Monts

WHEREAS it is in the interest of the Régie d'assainissement des eaux usées de Piedmont, Saint-Sauveur et Saint-Sauveur-des-Monts that an agreement concerning the carrying out of water supply works be validated;

THE PARLIAMENT OF QUÉBEC ENACTS AS FOLLOWS:

- 1.** The agreement entered into on 20 September 1994 between the Régie d'assainissement des eaux usées de Piedmont, Saint-Sauveur et Saint-Sauveur-des-Monts and Station touristique Mont-Saint-Sauveur inc., as well as the acquisitions of immovables and the work resulting therefrom may not be annulled on the ground that the Régie did not have the power to enter into such an agreement.
- 2.** This Act does not affect any case pending on 6 November 1995.
- 3.** This Act comes into force on 20 June 1996.

